

بارم: ۱۵ نمره	وقت آزمون: ۶۰ دقیقه	باسمه تعالی	سؤالات درس: عربی - پایه: هشتم
	ساعت برگزاری: صبح	اداره کل آموزش و پرورش استان	نام و نام خانوادگی:
محل مهر مدرسه	تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۰۳/	مدیریت آموزش و پرورش شهرستان	شماره صندلی:
	تعداد سؤال و صفحه: ۱۸ سؤال و ۲ صفحه	امتحانات داخلی نوبت دوم - خرداد ماه ۱۴۰۲	نام آموزگاره:

نام و نام خانوادگی دبیر: نمره نهایی (کتبی و شفاهی) با عدد و حروف:

مهارت واژه شناسی ۱/۵ نمره

۰/۲۵	مفرد کلمه مقابل را بنویسید. رَسَائِل: نامه ها (.....: نامه)	۱
۰/۵	فقط معنی کلمات مشخص شده را داخل پرانتز بنویسید. (الف) هَلِ الصَّيْدِيَّةُ بَعِيدٌ مِنَ الْمَسْتَشْفَى؟ نعم (ب) إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا. ك (.....)	۲
۰/۲۵	کلمه ناهمگون را در ردیف مقابل مشخص کنید. <input type="checkbox"/> قَرْح <input type="checkbox"/> قَافِلَةٌ <input type="checkbox"/> قَرْس <input type="checkbox"/> غَزَالَةٌ	۳
۰/۵	کلمات "متضاد و مترادف" را روبروی هم بنویسید. (بُستان، حَزَن، حَديقَة، قَرْح) متضاد: ≠ مترادف: =	۴

مهارت ترجمه ۴/۵ نمره

۰/۵	ترجمه صحیح عبارات زیر را با علامت * مشخص کنید. (الف) تَخْرُجُ الْعَصْفُورَةُ مِنْ عَشَّهَا. (۱) گنجشک را از لانه اش خارج می کند (۲) گنجشک از لانه اش خارج می شود (ب) وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ. (۱) و خدا می داند و شما نمی دانید. (۲) و خدا می داند و شما عمل نمی کنید.	۵
۱	ترجمه ناقص هر جمله را کامل کنید. (الف) «إِنِّي رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا»: همانا من ستاره را (ب) أَلْعُلَمَاءُ؛ مَصَابِيحُ الْأَرْضِ. دانشمندان ؛ هستند.	۶
۳	عبارات عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. (الف) الْإِيرَانِيُّونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيرًا ك (.....) (ب) أَكْتُبُ فِي الوَصْفَةِ، الْحُبُوبَ الْمَسْكُونَةَ. ك (.....) (ج) أَلْمُؤْمِنُونَ يَصْدُقُونَ فِي الْحَيَاةِ. ك (.....) (د) تَرْجِعُ الْأُمُّ وَ تَسْأَلُ فِرَاخَهَا. (.....)	۷

مهارت درک و فهم ۲ نمره

۱	بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید. (الف) السَّاعَةُ قَبْلَ السَّاعَةِ الْخَامِسَةِ <input type="checkbox"/> السَّادِسَةِ <input type="checkbox"/> الرَّابِعَةِ <input type="checkbox"/> (ب) وَسَيَلُهُ لِحْفَظِ نَظَافَةِ الْأَسْنَانِ <input type="checkbox"/> الْمُنَشَقَّةِ <input type="checkbox"/> فُرْشَاةِ <input type="checkbox"/> (ج) يَوْمُ السَّادِسُ فِي الْأُسْبُوعِ <input type="checkbox"/> الْخَمِيسِ <input type="checkbox"/> الْجَمْعَةِ <input type="checkbox"/> (د) الْفِصْلُ الرَّابِعُ فِي السَّنَةِ <input type="checkbox"/> الرَّبِيعِ <input type="checkbox"/> الشِّتَاءِ <input type="checkbox"/>	۸
۱	متن زیر را با دقت بخوانید و سپس به سؤالات آن پاسخ کوتاه دهید. «السيد محمد رحيمي موظف في ادارة تعليم و تربوية إصفهان، هو معلم في قرية أحمدآباد واسم وكده سامان. سامان وكده مودب و طالب ناجح في الصف ثامن. يخرج من بيته في ساعة سابعة صباحاً ويأتي مع أبيه إلى المدرسة في بعض الأيام.» (الف) هل سامان موظف؟ (ب) ما هي مهنة والد سامان؟ (ج) متى يخرج سامان من بيته؟ (د) أين يعمل والد سامان؟	۹

ادامه سؤالات در صفحه بعد

مهارت مکالمه ۱ نمره

۰/۵	<p>ب) گم عدد لایعون فی الصوره؟</p> <p>.....</p>		<p>۱۰ با توجه به تصاویر به سؤالات پاسخ کوتاه دهید.</p> <p>الف) ما هذه؟</p> <p>.....</p>
۰/۵	<p>ب) من این أنت؟</p> <p>.....</p>	<p>۱۱ به سؤالات زیر در یک یا دو کلمه پاسخ دهید.</p> <p>الف) کیف حالك؟</p> <p>.....</p>	

مهارت شناخت و کاربرد قواعد ۶ نمره

۱	<p>۱۲ هر یک از فعل های داده شده را بر اساس زمان جمله در جای خالی مناسب بنویسید. (یک فعل اضافی است)</p> <p>سَيَكْتُبُنَ تَعْرِفُ تَفْحَصِينَ طَرَقْتُمْ يَكْتُبُونَ</p> <p>الف) الطَّالِبَاتُ دُرُوسَهُنَّ فِي يَوْمِ الْقَادِمِ. (ب) أَنْتُمْ الْبَابَ قَبْلَ دَقَائِقِ.</p> <p>ج) هَلْ أَنْتِ الْمَرْضَى؟ نَعَمْ (د) هَلْ الْآنَ صَوْتِ جَدِّكَ؟</p>		
۱	<p>۱۳ با توجه به هر الگو، ترجمه کنید.</p> <p>الف) أَنْتُمْا حَرَجْتُمْا: شما خارج شدید</p> <p>ب) هُوَ دَهَبَ: او رفت</p> <p>ج) أَنْتَنْ جَلَسْتَنْ: شما نشستید</p> <p>د) هُمْ نَصَرُوا: آن ها یاری کردند</p> <p>اَنْتُمْا تَخْرَجَانِ:</p> <p>هُوَ لَا يَذْهَبُ:</p> <p>أَنْتَنْ تَجْلِسْنَ:</p> <p>هُم يَنْصُرُونَ:</p>		
۱	<p>۱۴ با توجه به عبارت زیر، موارد خواسته شده را بنویسید و هر کدام را در مقابل آن بنویسید.</p> <p>«أَيُّهَا الرَّجَالُ: بِمَ تَذْهَبُونَ إِلَى السَّفَرِ؟ سَوْفَ نَذْهَبُ بِالسَّيَّارَةِ»</p> <p>الف) جمع مکسر:</p> <p>ب) کلمه پرسشی:</p> <p>ج) فعل مستقبل:</p> <p>د) فعل مضارع:</p>		
۱	<p>۱۵ برای جاهای خالی فعل مضارع مناسب را علامت بزنید.</p> <p>الف) هِيَ إِلَى السُّوقِ. تَذْهَبُ □ تَذْهَبِينَ □</p> <p>ب) يَا أَخِي هَلْ دَرَسَكَ؟ يَقْرَأُ □ تَقْرَأُ □</p> <p>ج) نَحْنُ الْجَبَلِ الْمَرْتَفِعِ. تَصْعَدُ □ نَصْعَدُ □</p> <p>د) أَنْتُمْ وَاجِبَاتِكُمْ. تَكْتُبَانِ □ تَكْتُبُونَ □</p>		
۱	<p>۱۶ فقط فعل های مشخص شده را ترجمه کنید.</p> <p>الف) « مَا ظَلَمْنَاهُمْ وَ لَكِنْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ » (ب) الْمَمْرُضَةُ تَفْحَصُ الْمَرِيضَاتِ.</p> <p>ج) زَمِيلَاتِي سَوْفَ يَنْجِحْنَ فِي الْإِمْتِحَانِ. (د) يَا فَلَاحُ، مَاذَا أَكَلْتَ؟ أَكَلْتُ تَفَاحًا.</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>.....</p>		
۰/۵	<p>۱۷ با توجه به کلمات زیر در جاهای خالی اسم اشاره مناسب بنویسید. (دو مورد اضافه است)</p> <p>[هَذَا - هَاتَانِ - هَؤُلَاءِ - تِلْكَ]</p> <p>الف) بَيْتَانِ. (ب) الْمَجَاهِدُونَ، وَاقِفُونَ</p>		
۰/۵	<p>۱۸ هر یک از کلمات داده شده را در جای مشخص شده بنویسید. (دو کلمه اضافی است.)</p> <p>مَرَأَتَانِ / إِحْسَانٌ / شَجَرَاتٌ / وَاقِفُونَ</p> <p>الف) جمع مذکر: (ب) مثنی مونث:</p>		

به نام خدا	راهنمای تصحیح عربی هشتم	نوبت دوم - خردادماه
نام دبیر:	دبیرستان:	تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۰۳/۰۳
۱	مفرد کلمه مقابل را بنویسید. رسالة ۰/۲۵ نمره	
۲	فقط معنی کلمات مشخص شده را داخل پرانتز بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) داروخانه (ب) گناهان	
۳	کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید. قافلة ۰/۲۵ نمره	
۴	کلمات "متضاد و مترادف" را روبروی هم بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره متضاد: حَزَنٌ ≠ قَرَحٌ مترادف: بستان = حدیقة	
۵	ترجمه صحیح عبارات زیر را با علامت × مشخص کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) گنجشک از لانه اش خارج می شود (ب) و خدا می داند و شما نمی دانید.	
۶	ترجمه ناقص هر جمله را کامل کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) یازده - دیدم (ب) چراغ ها - زمین	
۷	عبارات عربی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. هر ترجمه کاملا صحیح ۰/۷۵ نمره در صورت ترجمه ناقص هر کلمه دارای ارزش معنایی ۰/۲۵. (الف) ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت کردند. (ب) در نسخه قرص های مسکن می نویسم. (ج) مومنان در زندگی راست می گویند. (د) مادر بر می گردد و از جوجه هایش می پرسد.	
۸	بر اساس واقعیت برای جاهای خالی گزینه مناسب را انتخاب کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) الرَّايِعَةُ (ب) فُرْشَاةٌ (ج) الخَمِيْسُ (د) الشِّتَاءُ	
۹	متن زیر را با دقت بخوانید و سپس به سؤالات آن پاسخ کوتاه دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) لا (ب) معلم (موظف) (ج) فی ساعة سابعة صباحا (د) فی ادارة تعليم وتربوية اصفهان (فی قرية احمدآباد)	
۱۰	با توجه به تصاویر به سئوالات پاسخ کوتاه دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) حافلة (ب) خمسة	
۱۱	به سئوالات زیر در یک یا دو کلمه پاسخ دهید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) أنا بخیر (الحمد لله) (ب) محل زندگی دانش آموز (نام کشور، استان، شهر یا روستا و ...)	
۱۲	هر یک از فعل های داده شده را بر اساس زمان جمله در جای خالی مناسب بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) سَيَكْتُبُنَّ (ب) طَرَقْتُمْ (ج) تَفَحَّصِينَ (د) تَعْرِفُ	
۱۳	با توجه به نمونه، ترجمه کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) شما خارج می شوید (ب) او نمی رود (ج) اَنْتَنْ جَلَسْتَنْ: شما می نشینید (د) آن ها یاری می کنند	
۱۴	با توجه به عبارت زیر، موارد خواسته شده را بیابید و هر کدام را در مقابل آن بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) الرِّجَالُ (ب) يَم (ج) سوف تَذْهَبُ (د) تَذْهَبُونَ	
۱۵	برای جاهای خالی فعل مضارع مناسب را علامت بزنیید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) تَذْهَبُ (ب) تَقْرَأُ (ج) نَصْعُدُ (د) تَكْتُبُونَ	
۱۶	فقط فعل های مشخص شده را ترجمه کنید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) ستم کردند (ب) معاینه می کند (ج) موفق (پیروز) خواهند شد (د) خوردی	
۱۷	با توجه به کلمات زیر در جاهای خالی اسم اشاره مناسب بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) هذان (ب) هؤلاء	
۱۸	هر یک از کلمات داده شده را در جای مشخص شده بنویسید. هر مورد صحیح ۰/۲۵ نمره (الف) واقفون (ب) مرأتان	

بارم بندی عربی هشتم ارائه شده از طرف مولفین کتب عربی دفتر تالیف وزارت آموزش و پرورش						
مهارت	واژگان	ترجمه	قواعد	مکالمه	درک و فهم	جمع نمرات کتبی
بارم	۱/۵	۴/۵	۶	۱	۲	۱۵